

(Viene de la Página 16)

UNION  
DISTRITO 12  
ESCUELA LIVINGSTON (GIMNASIO) 960 MIDLAND BOULEVARD

UNION  
DISTRITO 13  
ESCUELA SECUNDARIA PARA JOVENES KWAMEEH - 490 DAVID TERRACE ENTRADA ES EN 1686 DAVID TERRACE FOYER

UNION  
DISTRITO 14  
ESCUELA FRANKLIN - 1500 LINDY TERRACE (GIMNASIO)

UNION  
DISTRITO 15  
IGLESIA LUTERANA GRACE 2222 VAUXHALL RD (SALON RECREATIVO)

UNION  
DISTRITO 16  
Y.M.C.A. DE LAS CINCO ESQUINAS - 201 TUCKER AVENUE

UNION  
DISTRITO 17  
YM-YWHA DE UNION COUNTY (AUDITORIO) - 501 GREEN LANE

UNION  
DISTRITO 18  
ESCUELA FRANKLIN - 1500 LINDY TERRACE (GIMNASIO)

UNION  
DISTRITO 19  
ESCUELA BATTLE HILL - 2600 KILLIAM PL. -ESQ. REMMOS AVE.- (AUDITORIO)

UNION  
DISTRITO 20  
ESCUELA SECUNDARIA UNION - 2350 NORTH THIRD ST. (VESTIBULO)

UNION  
DISTRITO 21  
ESCUELA LIVINGSTON (GIMNASIO) 960 MIDLAND BOULEVARD

UNION  
DISTRITO 22  
IGLESIA LUTERANA GRACE - 2222 VAUXHALL RD ALL PURPOSE ROOM (SALON RECREATIVO)

UNION  
DISTRITO 23  
ESCUELA WASHINGTON - 301 WASHINGTON AVENUE (ENTRADA POR WHITEWOOD RD.) (GIMNASIO)

DISTRITO 24  
ESCUELA BATTLE HILL - 2600 KILLIAM PL. ESQ. REMMOS AVE. (AUDITORIO)

UNION  
DISTRITO 25  
CENTRO PARA PERSONAS MAYORES - 968 BONNEL CT.

UNION  
DISTRITO 26  
ESCUELA LIVINGSTON - 960 MIDLAND BOULEVARD (GIMNASIO)

UNION  
DISTRITO 27  
ESCUELA FRANKLIN - 1500 LINDY TERRACE (GIMNASIO)

UNION  
DISTRITO 28  
ESCUELA FRANKLIN - 1500 LINDY TERRACE (GIMNASIO)

UNION  
DISTRITO 29  
ESCUELA SECUNDARIA UNION 2350 NORTH THIRD ST. (VESTIBULO)

UNION  
DISTRITO 30  
ESCUELA BATTLE HILL 2600 KILLIAM PL. ESQ. REMMOS AVE. (AUDITORIO)

UNION  
DISTRITO 31  
ESCUELA WASHINGTON (GIMNASIO) 301 WASHINGTON AVE. (ENTRADA POR WHITEWOOD RD.)

UNION  
DISTRITO 32  
ESCUELA WASHINGTON (GIMNASIO) 301 WASHINGTON AVE. (ENTRADA POR WHITEWOOD RD.)

UNION  
DISTRITO 33  
ESCUELA WASHINGTON (GIMNASIO) 301 WASHINGTON AVE. (ENTRADA POR WHITEWOOD RD.)

UNION  
DISTRITO 34  
YM-YWHA DE UNION COUNTY (AUDITORIO) 501 GREEN LANE

UNION  
DISTRITO 35  
CENTRO PARA PERSONAS MAYORES - 968 BONNEL CT.

UNION  
DISTRITO 36  
CENTRO PARA PERSONAS MAYORES - 968 BONNEL CT.

UNION  
DISTRITO 37  
ESCUELA INTERMEDIA BURNET - ENTRADA POR CALDWELL AVENUE (SALA 103)

UNION  
DISTRITO 38  
ESCUELA CENTRAL-FIVE (SALA DE MUSICA) 155 HILTON AVE.

UNION  
DISTRITO 39  
ASAMBLEAS DE DIOS EVANGELICAL UKRANIAN 2206 STANLEY TERRACE

UNION  
DISTRITO 40  
ESCUELA FRANKLIN - 1500 LINDY TERRACE (GIMNASIO)

UNION  
DISTRITO 41  
ESCUELA CENTRAL FIVE - 155 HILTON AVENUE (SALA DE MUSICA)

## “Sidewalk Sales” Vuelven este Verano a Elizabeth Ave.

Elizabeth, NJ- La Asociación de Comerciantes de la Avenida Elizabeth (EAP) anunció que el consejo municipal les había autorizado a efectuar ventas en las aceras durante cuatro fines de semana este verano.

Las ventas de acera por lo general se efectuarán de jueves a sábado y en las siguientes fechas:

1-25, 26 y 27 de Julio.

2-15,16 y 17 de Agosto.

3-29,30 y 31 de Agosto.

4-26,27 y 28 de Sept.

En virtud de esta autorización, las tiendas ubicadas en la avenida Elizabeth (desde Bridge Street a Fourth Street), y en calles adyacentes, podrán colocar sus mercancías en la acera y luego conducir a los clientes potenciales hasta sus establecimientos.

“Estamos muy contentos de ofrecer a las empresas la oportunidad de participar en este evento que esperamos consiga aumentar el volumen de ventas en nuestro distrito”, dijo la presidenta de EAP, Ivette Zeik-Fernicola, quien además es propietaria de Leonardo Jewelers, un joyería localizada en el 829 de Elizabeth Avenue.

Según las ordenanzas municipales, las tiendas participantes deberán mostrar todos sus productos en mesas ubicadas a tres pies de la línea del borde de la acera y permitir un pasillo en el centro de la acera con el espacio suficiente para permitir el paso de los peatones. Las ventas de acera tampoco podrán interferir en las actividades de los transeúntes y tampoco en las paradas de autobuses.

La EAP funciona asimismo como una gerencia administrativa del llamado Elizabeth Avenue SID y resulta responsable de manejar la actividad comercial del distrito. También se ha destacado por llevar adelante una serie de actividades entre las que se destaca el nuevo programa Safe & Clean, iniciativas de embellecimiento, desarrollo empresarial, y la organización de eventos y promociones.

Los comercios que promociona la EAP no sólo están ubicados en la avenida Elizabeth. Igualmente incluyen los ubicados en el área donde funciona el mercado agrícola (entre Second Avenue y Elizabeth Avenue), y también los que funcionan en High Street, Centre Street (entre Elizabeth Avenue y Second Avenue), High Street (entre Second Avenue y Elizabeth Avenue), New Point Road desde Elizabeth Avenue a Marshall Street, y Seventh Street desde Marshall a Elizabeth Avenue.

Para más información acerca de las ventas de acera que ha programado la EAP en este verano se debe llamar al 908-965-0660 o visitar el sitio [www.elizabethavenue.org](http://www.elizabethavenue.org).

(Ver aviso en la página 10).

UNION  
DISTRITO 42  
ESCUELA LIVINGSTON - 960 MIDLAND BOULEVARD (GIMNASIO)

UNION  
DISTRITO 43  
ESCUELA SECUNDARIA DE UNION - 2350 NORTH THIRD ST. (VESTIBULO)

UNION  
DISTRITO 44  
ESCUELA SECUNDARIA DE UNION - 2350 NORTH THIRD ST. (VESTIBULO)

UNION  
DISTRITO 45  
ESCUELA BATTLE HILL - 2600 KILLIAM PLACE ESQUINA REMMOS AVE. (AUDITORIO)

UNION  
DISTRITO 46  
ESCUELA WASHINGTON - 301 WASHINGTON AVENUE (ENTRADA POR WHITEWOOD ROAD) (GIMNASIO)

UNION  
DISTRITO 47  
ESCUELA WASHINGTON - 301 WASHINGTON AVENUE (ENTRADA POR WHITEWOOD ROAD) (GIMNASIO)

UNION  
DISTRITO 48  
THE POINTE AT GALLOPING HILL ROUTE No. 22 EAST (CENTRO DE RECREACION)

UNION  
DISTRITO 49  
ESCUELA CENTRAL FIVE 155 HILTON AVE. (SALA DE MUSICA)

UNION  
DISTRITO 50  
ESCUELA INTERMEDIA BURNET - ENTRADA POR CALDWELL AVENUE (SALA 103)

WESTFIELD  
BARRIO 1 DISTRITO 1  
ESCUELA BENJAMIN FRANKLIN - 700 PROSPECT STREET (GIMNASIO)

WESTFIELD  
BARRIO 1 DISTRITO 2  
ESCUELA BENJAMIN FRANKLIN - 700 PROSPECT STREET (GIMNASIO)

WESTFIELD  
BARRIO 1 DISTRITO 3  
ESCUELA BENJAMIN FRANKLIN - 700 PROSPECT STREET (GIMNASIO)

WESTFIELD  
BARRIO 1 DISTRITO 4  
BIBLIOTECA - 550 EAST BROAD ST. (SALA DE PROGRAMAS)

WESTFIELD  
BARRIO 1 DISTRITO 5  
ESCUELA BENJAMIN FRANKLIN - 700 PROSPECT STREET (GIMNASIO)

WESTFIELD  
BARRIO 1 DISTRITO 6  
BIBLIOTECA (SALA DE PROGRAMAS) 550 EAST BROAD ST.

WESTFIELD  
BARRIO 1 DISTRITO 7  
ESCUELA BENJAMIN FRANKLIN - 700 PROSPECT STREET (GIMNASIO)

WESTFIELD  
BARRIO 2 DISTRITO 1  
EDIFICIO VENNARI-ANEXO DEL CONDADO DE UNION 300 EAST NORTH AVENUE

WESTFIELD  
BARRIO 2 DISTRITO 2  
ESCUELA WILSON - 301 LINDEN AVENUE (GIMNASIO)

WESTFIELD  
BARRIO 2 DISTRITO 3  
ESCUELA WILSON - 301 LINDEN AVENUE (GIMNASIO)

WESTFIELD  
BARRIO 2 DISTRITO 4  
ESCUELA WILSON - 301 LINDEN AVENUE (GIMNASIO)

WESTFIELD  
BARRIO 2 DISTRITO 5  
ESCUELA WILSON - 301 LINDEN AVENUE (GIMNASIO)

WESTFIELD  
BARRIO 2 DISTRITO 6  
ESCUELA WILSON - 301 LINDEN AVENUE (GIMNASIO)

WESTFIELD  
BARRIO 3 DISTRITO 1  
ESCUADRON DE RESCATE DE WESTFIELD - 335 WATTERSON ST.

WESTFIELD  
BARRIO 3 DISTRITO 2  
ESCUELA INTERMEDIA EDISON- 800 RAHWAY AVENUE (ENTRADA POR EL ESTACIONAMIENTO/GIMNASIO)

WESTFIELD  
BARRIO 3 DISTRITO 3  
ESCUELA INTERMEDIA EDISON- 800 RAHWAY AVENUE (ENTRADA POR EL ESTACIONAMIENTO/GIMNASIO)

WESTFIELD  
BARRIO 3 DISTRITO 4  
ESCUELA INTERMEDIA EDISON- 800 RAHWAY AVENUE (ENTRADA POR EL ESTACIONAMIENTO/GIMNASIO)

WESTFIELD  
BARRIO 3 DISTRITO 5  
ESCUELA JEFFERSON (GIMNASIO) 1200 BOULEVARD

WESTFIELD  
BARRIO 3 DISTRITO 6  
ESCUELA JEFFERSON (GIMNASIO) 1200 BOULEVARD

WESTFIELD  
BARRIO 3 DISTRITO 7  
ESCUELA JEFFERSON (GIMNASIO) 1200 BOULEVARD

(Pasa a la Página 23)